

# CAMERA DE COMERȚ, INDUSTRIE ȘI AGRICULTURĂ TIMIȘ

ÎMPREUNĂ PENTRU AFACEREA TA

## Anexa la contract referitoare la PROTECTIA DATELOR CU CARACTER PERSONAL

CCIAT prelucrează datele cu caracter personal, în condiții tehnice și organizatorice de securitate adecvată, prelucrarea efectuându-se cu respectarea legislației în vigoare.

CCIAT prelucrează datele cu caracter personal primite direct de la persoanele vizate cu ocazia realizării atribuțiilor stabilite de lege, derulării raporturilor comerciale/contractuale și/sau participării la târgurile/expozițiile/evenimentele organizate de CCIAT și/sau în incinta imobilelor situate în Timișoara, jud. Timis: Piața Victoriei nr.3 și Bd. Eroilor de la Tisa nr.22.

Datele cu caracter personal sunt colectate fie numai cu acordul/acceptul dumneavoastră, dacă sunt oferite cu buna știință, de bună voie, din proprie inițiativă, fie la solicitarea CCIAT, de exemplu prin documente pre-contractuale și/sau documente contractuale.

În vederea executării contractului încheiat cu CCIAT, realizării atribuțiilor stabilite de lege și desfășurării activității curente (ca interese legitime) ale CCIAT, precum și aplicării prevederilor legale privind protecția datelor cu caracter personal (legislația internă și dreptul comunitar), CCIAT are obligația de a administra în condiții de siguranță și numai pentru scopul specificat, datele personale furnizate.

CCIAT nu va prelucra datele personale decât în măsura în care acest demers este necesar îndeplinirii scopurilor mai jos menționate, cu respectarea măsurilor legale de securitate și confidențialitate a datelor.

*Prelucrarea datelor cu caracter personal* reprezintă orice operațiune sau set de operațiuni, care se efectuează asupra datelor dumneavoastră cu caracter personal, prin mijloace automate sau neautomate, cum ar fi: colectarea, înregistrarea, organizarea, structurarea, stocarea, adaptarea sau modificarea, extragerea, consultarea, utilizarea, divulgarea prin transmitere, diseminarea, sau punerea la dispoziție în orice alt mod, alinierea sau combinarea, restricționarea, blocarea, ștergerea, distrugerea, arhivarea.

În contextul realizării atribuțiilor stabilite de lege și desfășurării activității curente a CCIAT, inclusiv derulării activității comerciale/contractuale și/sau participării la târgurile, expozițiile și/sau alte evenimente specializate organizate de CCIAT și/sau în incinta imobilelor situate în Timișoara, jud. Timis: Piața Victoriei nr.3 și Bd. Eroilor de la Tisa nr.22, precum și în contextul îndeplinirii obligațiilor legale, vă putem solicita anumite date cu caracter personal, *precum:* numele și prenumele, semnătura, telefon/fax, e-mail, loc de muncă, funcția, CNP, seria și numărul actului de identitate/pașaportului etc.

*Persoanele (vizate) ale căror date pot fi prelucrate de către CCIAT, exclusiv în scopurile mai jos menționate sunt, după caz:*

- Clienții persoane fizice ai CCIAT, (actuali, foști sau potențiali), vizitatori, public larg, reprezentanții/împuțerniciții ai acestora, legali sau convenționali;
- Reprezentanții/împuțerniciții/persoanele de contact de afaceri (parteneri de afaceri/contractuali, expozanți, co-expozanți, organizatori, co-organizatori, furnizori, prestatori de servicii, locatari etc.- actuali, foști sau potențiali) și ai instituțiilor/autorităților publice.

*Piața Victoriei 3, cod 300030, Timișoara, jud. Timis, România, [www.cciat.ro](http://www.cciat.ro)  
Tel: 0256 /490771, 0372/185285, Fax: 0256 / 706211, E-mail: [office@cciat.ro](mailto:office@cciat.ro)*



## CAMERA DE COMERȚ, INDUSTRIE ȘI AGRICULTURĂ TIMIȘ

ÎMPREUNĂ PENTRU AFACEREA TA

*Persoanele vizate sunt obligate să furnizeze date complete, actualizate și corecte. Refuzul de a furniza astfel de date poate determina imposibilitatea derulării relației contractuale/de afaceri și/sau imposibilitatea furnizării serviciilor CCIAT.*

*Prin citirea prezentelor prevederi, și/sau semnarea oricărui document prin care sunt furnizate date personale către CCIAT, ori prin furnizarea datelor personale în vederea accesării serviciilor CCIAT și/sau participării la evenimentele organizate de CCIAT și/sau în incinta imobilelor situate în Timișoara, jud. Timiș: Piața Victoriei nr.3 și Bd. Eroilor de la Tisa nr.22, persoanele vizate sunt informate și/sau își exprimă în mod expres consimțământul (își dau acordul) cu privire la prelucrarea datelor personale în conformitate cu dispozițiile legale privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și libera circulație a acestor date (legislația internă și dreptul comunitar-UE).*

*Scopul colectării datelor cu caracter personal este:*

- Îndeplinirea atribuțiilor legale ale CCIAT;
- Organizarea de târguri, expoziții, saloane și alte manifestări/evenimente specializate;
- Derularea activității comerciale/contractuale a CCIAT;
- Facturarea și încasarea valorii serviciilor oferite de CCIAT;
- Marketing, promovare, reclamă, publicitate, concursuri, loterii publicitare, inclusiv transmiterea de oferte comerciale generale sau personalizate; dezvoltarea și îmbunătățirea serviciilor;
- Management operațional;
- Gestionarea relațiilor cu clienții; comunicarea comercială cu clienții/furnizorii prin orice mijloc de comunicare;
- Îndeplinirea obligațiilor legale incidente;
- Comunicarea cu organisme/autoritățile/instituțiile publice sau de interes public;
- Activități de audit și control/supraveghere;
- Arhivare, scopuri statistice;
- Colectare debite/Recuperare debite restante;
- Soluționarea disputelor și litigiilor, punerea în executare a unor hotărâri judecătorești, arbitrale, ordine judecătorești etc..

*CCIAT va considera toate informațiile colectate de la dumneavoastră ca fiind confidențiale și nu le va partaja cu terți (cu excepția organizatorilor/co-organizatorilor unor evenimente organizate de CCIAT și sau în incinta imobilelor situate în Timișoara, jud. Timiș: Piața Victoriei nr.3 și Bd. Eroilor de la Tisa nr.22., și/sau partenerilor de afaceri, așa cum este aceasta situație descrisă mai jos) fără consimțământul dumneavoastră expres și anterior.*

*Destinatarii datelor pot fi chiar persoanele (vizate) care au furnizat datele persoane, după cum urmează:*

*Piața Victoriei 3, cod 300030, Timișoara, jud. Timiș, România, [www.cciat.ro](http://www.cciat.ro)  
Tel: 0256 /490771, 0372/185285, Fax: 0256 / 706211, E-mail: [office@cciat.ro](mailto:office@cciat.ro)*



## CAMERA DE COMERȚ, INDUSTRIE ȘI AGRICULTURĂ TIMIȘ

ÎMPREUNĂ PENTRU AFACEREA TA

- Clienți persoane fizice ai CCIAT (actuali, foști sau potențiali), vizitatori, public larg, reprezentanți/împuțerniciții acestora, legali sau convenționali (pentru scopul derulării raporturilor comerciale/contractuale);
- Expozanți, co-expozanți, organizatori, co-organizatori, locatari, furnizori, prestatori și alte entități juridice-parteneri de afaceri/contractuali ai CCIAT, autorități/instituții publice;

*Destinatarii (alții decât persoanele vizate) datelor pot fi:*

- Autorități publice centrale și locale, autorități judecătorești, poliție, parchet (în limitele prevederilor legale și/sau ca urmare a unor cereri expres formulate), societăți bancare, executori judecătorești, societăți de asigurare și reasigurare, organizații de cercetare a pieței (scop statistic) etc.

*Prelucrarea datelor cu caracter personal în scop promoțional (marketing)*

*Prelucrarea datelor cu caracter personal în scop promoțional (marketing direct) reprezintă un scop adițional prelucrării datelor personale în vederea executării contractului și nu condiționează realizarea obiectului prezentului contract (ex: furnizarea/prestarea serviciilor). În aceasta situație, prelucrarea datelor cu caracter personal se va realiza doar cu consimțământul dumneavoastră expres, neechivoc, liber, informat și anterior exprimat.*

Datele cu caracter personal furnizate de dumneavoastră (cum ar fi: nume și prenume, adresa de e-mail, nr. fax, nr. telefon mobil/fix) vor putea fi prelucrate de CCIAT, doar cu consimțământul dumneavoastră expres, neechivoc, liber, informat și anterior exprimat, în anumite cazuri, cu respectarea drepturilor dvs., în special a dreptului de informare și opoziție, în următoarele scopuri: marketing direct, concursuri, loterii publicitare, efectuarea de comunicări comerciale pentru atribuțiile și serviciile CCIAT, inclusiv cele dezvoltate împreună cu un partener al CCIAT, prin orice mijloc de comunicare, inclusiv prin intermediul serviciilor de comunicații electronice. Datele cu caracter personal furnizate de persoanele vizate vor putea fi folosite în scop promoțional (marketing) și pentru produsele sau serviciile altor parteneri ai CCIAT, cu respectarea drepturilor persoanelor vizate.

Persoanele vizate își pot exercita dreptul de prevenire a unei asemenea prelucrări prin selectarea casetelor adecvate din formularele/documentele utilizate pentru colectarea datelor cu caracter personal.

*Prelucrarea datelor cu caracter personal cu funcție de identificare generală*

Datele cu caracter personal cu funcție de identificare generală (Codul numeric personal - CNP, seria și numărul actului de identitate/pașaportului etc.) vor putea fi prelucrate, exclusiv în situațiile în care este necesară stabilirea identității persoanelor vizate și prelucrarea este prevăzută în mod expres de o dispoziție legală.

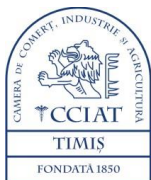
*Prelucrarea datelor cu caracter personal prin intermediul sistemelor de supraveghere video, în cazul accesului persoanelor vizate în sediul CCIAT.*

CCIAT, prin intermediul sistemelor de supraveghere video, prelucrează datele cu caracter personal, respectiv imaginea și alte informații ce permit identificarea persoanelor vizate.

Scopul prelucrării datelor personale constă în: monitorizarea/securitatea persoanelor, spațiilor și/sau bunurilor private, prevenirea și combaterea infracțiunilor, îndeplinirea obligațiilor legale și realizarea intereselor legitime.

*Piața Victoriei 3, cod 300030, Timișoara, jud. Timiș, România, [www.cciat.ro](http://www.cciat.ro)*

*Tel: 0256 /490771, 0372/185285, Fax: 0256 / 706211, E-mail: [office@cciat.ro](mailto:office@cciat.ro)*



## CAMERA DE COMERȚ, INDUSTRIE ȘI AGRICULTURĂ TIMIȘ

ÎMPREUNĂ PENTRU AFACEREA TA

Informațiile înregistrate sunt destinate utilizării de către CCIAT și pot fi comunicate numai următorilor destinatari: persoana vizată, reprezentanții legali/împuterniciții persoanei vizate, reprezentanții autorizați CCIAT, organele de urmărire/cercetare penală, instanțe judecătorești, în conformitate cu prevederile legislației interne și comunitare aplicabile activității desfășurate de CCIAT.

Durata de stocare a datelor obținute prin intermediul sistemului de supraveghere video este de 30 de zile, cu excepția situațiilor expres reglementate de lege sau a cazurilor temeinic justificate. La expirarea termenului înregistrările se distruge sau se șterg.

*În relația cu CCIAT, persoanele vizate, beneficiază conform prevederilor legale aplicabile de următoarele drepturi: dreptul de acces, dreptul la rectificare, dreptul la ștergerea datelor, dreptul la restricționarea prelucrării, dreptul la portabilitatea datelor, dreptul la opoziție și procesul decizional individual automatizat.*

### *Durata prelucrării datelor cu caracter personal*

În vederea realizării scopului menționat, CCIAT va prelucra datele cu caracter personal pe toată perioada de desfășurare a activităților CCIAT, până în momentul în care persoana vizată, sau reprezentantul legal, va manifesta dreptul de opoziție/ de ștergere, își va retrage consimțământul în cazul prelucrării datelor cu caracter personal în scop de marketing direct (cu excepția situației în care CCIAT prelucrează datele în baza unei obligații legale sau justifică un interes legitim). Ulterior încheierii operațiunilor de prelucrare a datelor cu caracter personal, în scopul pentru care au fost colectate, dacă persoana vizată sau reprezentantul legal al acesteia nu va manifesta dreptul de opoziție/de ștergere, conform legii, și/sau nu își va retrage consimțământul în caz de marketing direct, aceste date vor fi arhivate de către CCIAT pe durata de timp prevăzută în procedurile interne CCIAT și/sau vor fi distruse.

*Transferurile de date în afara spațiului UE și al Zonei Economice-Europene se pot face numai în condițiile prevăzute de legislația specifică națională și UE privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și privind libera circulație a acestora.*

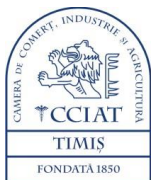
*Prin citirea și semnarea prezentului contract, Persoanele vizate confirmă că au fost informate cu privire la drepturile de care beneficiază, conform prevederilor legale aplicabile, respectiv: dreptul de acces, dreptul la rectificare, dreptul la ștergerea datelor, dreptul la restricționarea prelucrării, dreptul la portabilitatea datelor, dreptul la opoziție și procesul decizional individual automatizat. Atunci când prelucrarea se realizează pe consimțământ, persoanele vizate au dreptul, de a-și retrage consimțământul în orice moment în formă scrisă, adresată CCIAT, în condițiile legislației aplicabile, fără a afecta legalitatea prelucrării efectuate pe baza consimțământului înainte de retragerea acestuia.*

Persoanele vizate au dreptul de a se opune în orice moment, în mod gratuit și fără nicio justificare, prelucrării datelor personale în scop de marketing direct, utilizând, dacă este cazul, funcția de dezabonare inclusă în materialele de marketing.

Pentru celelalte scopuri, persoanele vizate au dreptul de a se opune, în orice moment, în mod gratuit, ca datele cu caracter personal pe care le furnizează către CCIAT să facă obiectul unei prelucrări, cu menționarea datelor și scopului avute în vedere, numai pentru motive întemeiate și legitime, legate de situația sa particulară, cu excepția cazurilor în care CCIAT demonstrează că are motive legitime și imperioase care justifică prelucrarea și care

*Piața Victoriei 3, cod 300030, Timișoara, jud. Timiș, România, [www.cciat.ro](http://www.cciat.ro)*

*Tel: 0256 /490771, 0372/185285, Fax: 0256 / 706211, E-mail: [office@cciat.ro](mailto:office@cciat.ro)*



## CAMERA DE COMERȚ, INDUSTRIE ȘI AGRICULTURĂ TIMIȘ

ÎMPREUNĂ PENTRU AFACEREA TA

prevalează intereselor, drepturilor și libertăților persoanei vizate sau că scopul este constatarea, exercitarea sau apărarea unui drept în instanță. În caz de opoziție nejustificată, CCIAT este îndreptățită să prelucreze în continuare datele în cauză.

*Prin citirea acestui document persoanele vizate au luat la cunoștință și înțeleg faptul că datele cu caracter personal furnizate către CCIAT constituie elemente determinante pentru realizarea atribuțiilor stabilite de lege, derularea activității comerciale/contractuale și/sau accesarea serviciilor oferite de CCIAT.*

În cazul în care, persoanele vizate, direct sau prin reprezentant, își exercită drepturile menționate mai sus, în mod vădit nefondat, nejustificat sau excesiv, în special din cauza caracterului lor repetitiv, CCIAT poate:

- fie să perceapă o taxa rezonabilă ținând cont de costurile administrative pentru furnizarea informațiilor sau a comunicării sau pentru luarea măsurilor solicitate;
- fie să refuze să dea curs cererii.

În cazul în care persoanele vizate, direct sau prin reprezentant, își exercită dreptul de opoziție în mod vădit nefondat, nejustificat sau excesiv, în special din cauza caracterului lor repetitiv, CCIAT este îndreptățită să considere Contractul încheiat cu Clientul CCIAT de drept reziliat, fără nicio altă formalitate sau intervenție a instanțelor judecătorești, cu excepția unei notificări prealabile.

Pentru exercitarea acestor drepturi, dumneavoastră va puteți adresa Responsabilului cu protecția datelor din cadrul din cadrul CCIAT cu o cerere scrisă, datată și semnată la adresa de e-mail: [dpo@cciat.ro](mailto:dpo@cciat.ro) sau la următoarea adresă de corespondență: Timișoara, Piața Victoriei, nr.3, jud. Timiș, cod poștal 300030.

*Prin semnarea prezentului document, dumneavoastră confirmați că ați citit, ați fost informat/ă corect, complet, precis, ați luat la cunoștință, înțelegeți pe deplin și sunteți de acord cu:*

- prevederile cuprinse în prezentul document;
- prevederile cuprinse în Condițiile generale, tehnice și de participare ale CCIAT privind protecția datelor cu caracter personal (în situația în care contractul intră sub incidența acestor Condiții). Condițiile generale, tehnice și de participare ale CCIAT sunt disponibile pe website-ul [cciat.ro](http://cciat.ro).
- faptul ca prelucrarea de date cu caracter personal, astfel cum este specificată în legislația în vigoare, în prezentul document precum și în Condițiile generale, tehnice și de participare ale CCIAT (în situația în care contractul intră sub incidența acestor Condiții) va fi efectuată în toate cazurile, atât pentru executarea prezentului contract, îndeplinirea obligațiilor legale ori pentru realizarea intereselor legitime ale CCIAT, cât și în baza consimțământului manifestat de dumneavoastră, în mod expres, neechivoc, liber și informat (în cazul prelucrării datelor personale în scop de marketing direct);
- faptul că, CCIAT nu va prelucra datele dumneavoastră personale decât în măsura în care acest demers este necesar scopurilor menționate în prezentul document și în Condițiile generale, tehnice și de participare ale CCIAT (după caz), cu respectarea măsurilor legale de securitate și confidențialitate a datelor.

*Piața Victoriei 3, cod 300030, Timișoara, jud. Timiș, România, [www.cciat.ro](http://www.cciat.ro)*

*Tel: 0256 /490771, 0372/185285, Fax: 0256 / 706211, E-mail: [office@cciat.ro](mailto:office@cciat.ro)*



## CAMERA DE COMERȚ, INDUSTRIE ȘI AGRICULTURĂ TIMIȘ

ÎMPREUNĂ PENTRU AFACEREA TA

De asemenea, prin citirea și semnarea acestui document, declar că sunt informat asupra drepturilor mele prevăzute de legislația specifică privind protecția datelor cu caracter personal.

Totodată, îmi exprim, pe baza opțiunii de mai jos, consimțământul în mod expres, neechivoc, liber și informat cu privire la prelucrarea datelor mele cu caracter personal, în scop de marketing direct:

DA  NU  Semnătura \_\_\_\_\_ Reprezentant Legal/Convențional

DA  NU  Semnătura \_\_\_\_\_ Persoana de contact

S.C./Asociația/PFA/II \_\_\_\_\_,  
cu sediul în \_\_\_\_\_, înregistrată la ORC/Registrul Asociațiilor și  
Fundațiilor sub nr. \_\_\_\_\_, CUI/CIF \_\_\_\_\_,  
email \_\_\_\_\_

CCIAT

Partener

\_\_\_\_\_  
Numele și Funcția altor persoane autorizate prin semnătura din partea părților contractante